

**Assemblée générale**

Distr.: Générale  
13 avril 2006

Français  
Original: Anglais

**Commission des Nations Unies  
pour le droit commercial international**  
Trente-neuvième session  
New York, 19 juin – 7 juillet 2006

**Bibliographie des écrits récents ayant trait aux travaux de la  
CNUDCI\*****Note du Secrétariat**

## Table des matières

|                                                                  | <i>Page</i> |
|------------------------------------------------------------------|-------------|
| I. Références générales .....                                    | 3           |
| II. Vente internationale de marchandises .....                   | 3           |
| III. Arbitrage commercial international et conciliation .....    | 10          |
| IV. Transport international .....                                | 17          |
| V. Paiements internationaux .....                                | 19          |
| VI. Commerce électronique .....                                  | 19          |
| VII. Garanties indépendantes et lettres de crédit stand-by ..... | 21          |
| VIII. Passation de marchés .....                                 | 21          |
| IX. Insolvabilité .....                                          | 22          |
| X. Cession de créances .....                                     | 23          |
| XI. Contrats internationaux de construction .....                | 23          |
| XII. Échanges internationaux compensés .....                     | 23          |
| XIII. Projets d'infrastructure à financement privé .....         | 23          |
| XIV. Sûretés .....                                               | 24          |
| Annexe. Textes juridiques de la CNUDCI .....                     | 25          |

\* La jurisprudence concernant les textes de la Commission des Nations Unies pour le droit commercial international (CLOUT) et les références bibliographiques connexes sont publiées dans la série A/CN.9/SER.C/-.



## I. Références générales

- Barres Benlloch, P. Nota informativa sobre la 37ª sesión del plenario de la Comisión de las Naciones Unidas para el Derecho Mercantil Internacional. *Revista de derecho bancario y bursátil* (Valladolid) 24:97:214-224, 2005.
- Béguin, J. et M. Menjucq, eds. Droit du commerce international. Paris, Lexis Nexis - Litec, 2005. xxii, 1119 p.
- Спецвыпуск международная научно-практическая конференция на тему: "право международной торговли". *Вестник высшего хозяйственного суда Республики Беларусь* (Минск) 24:2005. Disponible en ligne à l'adresse: <http://www.court.by/about/conference/2005-10-13/>
- Espugues Mota, C. et D. Hargain, eds. Derecho del comercio internacional. MERCOSUR - Unión Europea. Montevideo - Buenos Aires - Madrid, Editorial B de F - Editorial REUS, 2005. xxiv, 774 p.
- Folsom, R.H., M.W. Gordon, et J. Spanogle. International business transactions. 7 ed. St. Paul (Minnesota), Thomson West, 2004. xvii, 346 p.
- Goode, R. Rule, practice and pragmatism in transnational commercial law. *International and comparative law quarterly* (Londres) 54:3:539-562, 2005.
- Lannan, K. UNCITRAL: colloquium on international commercial fraud and ongoing work. / Colloque de la CNUDCI sur la fraude commerciale internationale et travaux en cours. *Uniform law review / Revue de droit uniforme* (Rome) 10:4:838-857, 2005.
- En anglais et en français.
- La necesaria uniformidad interpretativa y <http://www.uc3m.es/cisg>. *Derecho de los negocios* (Madrid) 16:182:1-5, 2005.
- Masahatu, O. UNCITRAL-SIAC kyōsai kokusai shōji chūsai ni kansuru moderuhō 20 shunen oyobi kokusai dōsanbutsuhin baibai ni kansuru kokurenjōyaku 25 shunen kinen kokusai kaigi. *JCA Journal* (Tokyo) 52:12:48-51, décembre 2005.
- En japonais.
- Titre en français: Conférence internationale CNUDCI-SIAC pour la célébration du vingtième anniversaire de la Loi type sur l'arbitrage commercial international et le vingt-cinquième anniversaire de la Convention relative aux contrats de vente internationale de marchandises.
- Sarkar, R. Transnational business law. La Haye, Kluwer law international, 2003. xlviii, 419 p.
- Smit, H. The universalization of private law. In *De tous horizons. Mélanges Xavier Blanc-Jouvan*. Paris, Société de législation comparée, 2005. p. 335-353.

## II. Vente internationale de marchandises

Aschauer, C. La prescription des sentences arbitrales. *ASA bulletin* (La Haye) 23:4:593-609, 2005.

Azeredo da Silveira, M. Anticipatory breach under the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods. *Nordic journal of commercial law* (Turku) 2:2005. Disponible en ligne à l'adresse: [http://www.njcl.fi/2\\_2005/article1.pdf](http://www.njcl.fi/2_2005/article1.pdf)

Baasch Andersen, C. The uniform international sales law and the global jurisconsultorium. *The journal of law and commerce* (Pittsburgh, Pennsylvanie) 24:2:159-179, 2005.

Бахин, С. Принцип добросовестности в международных контрактных отношениях. In *Russland im Kontext der internationalen Entwicklung: internationales Privatrecht, Kulturgüterschutz, geistiges Eigentum, Rechtsvereinheitlichung / Russia in the international context: private international law, cultural heritage, intellectual property, harmonization of laws / Россия в контексте международного развития: международное частное право, защита культурных ценностей, интеллектуальная собственность, унификация права*. Festschrift für Mark Moiseevic Boguslavskij. A. Trunk, R. Knieper, A.G. Svetlanov, eds., Berlin, Berliner Wissenschafts-Verlag, 2004. p. 725-737. Avec un résumé en anglais.

Bevilacqua, T. L'article 3 de la Convention de Vienne et les contrats complexes dans le domaine de l'informatique: une lecture de la jurisprudence pertinente. *McGill law journal*(Montréal, Quebec) 50:553-593, 2005.

Campanale, S. Diritto del commercio internazionale e normativa comunitaria. Milano, Giuffrè editore, 2005. 127 p.

En italien.

Titre en français: Le droit commercial international et les règles de la Communauté européenne.

Voir en particulier le chapitre 5 concernant la CVIM.

CISG Advisory Council. CISG Advisory Council opinion no. 3, Parol evidence rule, plain meaning rule, contractual merger clause and the CISG, 23 October 2004. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:2:81-86, 2005.

CISG Advisory Council. CISG Advisory Council opinion no. 4, Contracts for the sale of goods to be manufactured or produced and mixed contracts (article 3 CISG) 24 octobre 2004. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:3:124-132, 2005.

CISG Advisory Council. CISG Advisory Council opinion no. 5, The buyer's right to avoid the contract in case of nonconforming goods or documents. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 6:1:35-48, 2006.

Avec un aperçu de la jurisprudence en annexe.

Article également publié dans *Nordic journal of commercial law* (Turku) 2:2005. Disponible en ligne à l'adresse: [http://www.njcl.fi/2\\_2005/commentary2.pdf](http://www.njcl.fi/2_2005/commentary2.pdf)

Cohen, K.S. Achieving a uniform law governing international sales: conforming the damage provisions of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods and the uniform commercial code. *University of Pennsylvania journal of international economic law* (Philadelphia, Pennsylvanie) 26:3:601-622, 2005.

Comité consultatif de la CVIM. Avis n° 1 et n° 2 du Comité consultatif de la Convention de Vienne sur les contrats de vente internationale de marchandises. *Journal du droit international* (Paris) 133:1:428-439, 2006.

Pour des références bibliographiques concernant la version anglaise, prière de se référer au document A/CN.9/581.

Eiselen, S. Unresolved damages issues of the CISG: a comparative analysis. *Comparative and international law journal of Southern Africa* (Pretoria) 38:1:32-46, 2005.

Ferrari, F. The CISG's uniform interpretation by courts - an update. *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 9:2:233-252, 2005.

\_\_\_\_\_. La Convention de Vienne sur la vente internationale et le droit international privé. *Journal du droit international* (Paris) 133:1:27-61, 2006.

\_\_\_\_\_. Fundamental breach of contract under the UN sales convention - 25 years article 25 CISG. *Revue de droit des affaires internationales / International business law journal* (Paris) 3:389-400, 2005.

\_\_\_\_\_. The formal validity of contracts for international sale of goods governed by the CISG - an overview of the case law. *Revue de droit des affaires internationales / International business law journal* (Paris) 1:85-90, 2004.

\_\_\_\_\_, ed. Quo vadis CISG? Celebrating the 25th anniversary of the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG). Bruxelles - Munich - Paris, Bruylant - Sellier European law publishers - FEC, 2005. 323 p.

\_\_\_\_\_. What sources of law for contracts for the international sale of goods? *Internationales Handelsrecht* (Munich) 6:1:1-20, 2006.

Fountoulakis, C. Zurückbehaltungsrecht bei nicht ausgestellter Quittung im UN-Kaufrecht. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:6:244-249, 2005.

En allemand.

Titre en français: Le droit de conserver les marchandises en cas de non-délivrance d'un récépissé conformément à la CVIM.

Freiburg, N. Die Rügeobliegenheit des Käufers bei grenzüberschreitendem Warenverkehr. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:2:56-64, 2005.

En allemand.

Titre en français: Règles concernant la notification du défaut de conformité en matière de vente internationale.

Gabriel, H.D. Contracts for the sale of goods: a comparison of domestic and international law. Dobbs Ferry (New York), Oceana publications, 2004. v, 375 p.

\_\_\_\_\_. The CISG: raising the fear of nothing. *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 9:2:219-221, 2005.

- Grosshans, A. Reflections on the scope of the 1980 U.N. Convention on Contracts for the International Sale of Goods. *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 9:2:223-231, 2005.
- Henschel, R.F. The conformity of goods in international sales. Copenhagen, Forlaget Thomson, 2005. 328 p.
- Huber, A. et L. Nicolas-Vullierme. L'accord des volontés dans le contrat de vente international : CVIM, codes civils français et allemand et code de commerce des Etats-Unis. *Revue de droit des affaires internationales / International business law journal* (Paris) 6:816-825, 2005.
- Huber, P. The availability of termination as a remedy for defective delivery. *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 9:2:303-311, 2005.
- Hulmák, M. Kontrakční proces podle Vídeňské úmluvy o mezinárodní koupi zboží ve srovnání s úpravou České republiky. *Právník* (Prague) 144:11:1219-1236, 2005.
- En tchèque, avec un résumé en anglais.  
Titre en français: La formation des contrats conformément aux codes civils et aux codes de commerce de la République tchèque et à la Convention de Vienne sur la vente internationale de marchandises.
- Jacobs, M.S. et Y. Huang. An arbitrator's powers and duties under art. 114 of Chinese Contract Law in awarding damages in China in respect of a dispute under a contract governed by CISG. *Mealey's international arbitration report* (King of Prussia, Pennsylvanie) 20:5:39-43, 2005.
- \_\_\_\_\_ et \_\_\_\_\_. A rebuttal of Dr. Bruno Zeller's commentary "The CISG and the opting out clause pursuant to article 6 - a corrective reply". *Mealey's international arbitration report* (King of Prussia, Pennsylvanie) 20:10:28-30, 2005.
- Janssen, A. Nach welchem Recht richtet sich die Einbeziehung von Allgemeinen Geschäftsbedingungen in den Niederlanden? *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:4:155-158, 2005.
- En allemand.  
Titre en français: Quel est le droit qui détermine la validité de l'incorporation des conditions générales aux Pays-Bas?
- Koch, R. Whether the UNIDROIT Principles of International Commercial Contracts may be used to interpret or supplement Article 25 CISG. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:2:65-70, 2005.
- Korpinen, A. On legal uncertainty regarding timely notification of avoidance of the sales contract. *Nordic journal of commercial law* (Turku) 1: 2005. Disponible en ligne à l'adresse: [http://www.njcl.fi/1\\_2005/article1.pdf](http://www.njcl.fi/1_2005/article1.pdf)
- Kröll, S. Die internationale Zuständigkeit deutscher Gerichte für einstweiligen Rechtsschutz bei ausländischem Schiedsort. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:4:142-147, 2005.
- En allemand.  
Titre en français: La compétence internationale des tribunaux allemands dans les procédures interlocutoires concernant des clauses compromissoires étrangères.

Kunda, I. et J. Mutabžija. Odgovornost prodavatelja za pravo ili potraživanje trećih osoba s osnove intelektualnog vlasništva prema Bečkoj konvenciji o međunarodnoj prodaji robe.

*Zbornik pravnog fakulteta sveučilišta u Rijeci* (Rijeka, Croatie) 26:2:733-794, 2005.

En croate, avec des résumés en allemand, en anglais et en italien.

Titre en français: Responsabilité du vendeur en matière de droits ou de revendications d'un tiers fondés sur la propriété intellectuelle conformément à la Convention de Vienne sur la vente internationale de marchandises.

Leyens, P.C. The interpretative challenge of mistake and the validity loophole. *In* Review of the Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG), 2003-2004. Munich, Sellier European law publishers, 2005. p. 3-51.

Liu, C. Effects of avoidance: perspectives from the CISG, UNIDROIT principles and PECL and case law. *Nordic journal of commercial law* (Turku) 1:2005. Disponible en ligne à l'adresse: [http://www.njcl.fi/1\\_2005/article2.pdf](http://www.njcl.fi/1_2005/article2.pdf)

Lookofsky, J. CISG case commentary on pre-emption in Geneva Pharmaceuticals and Stawski. *In* Review of the Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG), 2003-2004. Munich, Sellier European law publishers, 2005. p. 115-122.

López Rodríguez, A.M. The duty to pay interest on advance payments under art. 84 (1) CISG. *Nordic journal of commercial law* (Turku) 2:2005. Disponible en ligne à l'adresse: [http://www.njcl.fi/2\\_2005/commentary1.pdf](http://www.njcl.fi/2_2005/commentary1.pdf)

\_\_\_\_\_. The effects of avoidance on obligations: the modes of restitution under the 1980 U.N. Convention on the International Sale of Goods. *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 9:2:291-302, 2005.

Lurger, B. Überblick über die Judikaturentwicklung zu ausgewählten Fragen des CISG. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:5:177-188, 2005 (Part I); 5:6:221-232, 2005 (Part II).

En allemand.

Titre en français: Aperçu de la jurisprudence concernant des questions sélectionnées liées à la CVIM.

Martínez Cañellas, A. La interpretación y la integración de la Convención de Viena sobre la compraventa internacional de mercaderías, de 11 de abril de 1980. Grenade, Editorial Comares, 2004. xxii, 419 p.

Mazzotta, F.G. CISG Article 78: the endless disagreement among the commentators, much less among the courts. *In* Review of the Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) 2003-2004. Munich, Sellier European law publishers, 2005. p. 123-161.

McMahon, J.P. Address: Pace University School of Law conference on the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG): primary differences between the UCC and the CISG. *In* Review of the Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) 2003-2004. Munich, Sellier European law publishers, 2005. p. 91-103.

Meyer, F. Die Anwendung des UN-Kaufrechts in der US-amerikanischen Gerichtspraxis. *IPRax: Praxis des internationalen Privat- und Verfahrensrechts* (Bielefeld) 25:5:462-467, 2005.

En allemand.

Titre en français: Application de la Convention des Nations Unies sur les ventes dans la pratique judiciaire des États-Unis.

Meyer, J. UN-Kaufrecht in der deutschen Anwaltspraxis. *Rabels Zeitschrift für ausländisches und internationales Privatrecht* (Tübingen) 69:3:457-486, 2005.

En allemand.

Titre en français: La CVIM et la pratique juridique allemande.

Mittmann, A. Einheitliches UN-Kaufrecht und europäische Verbrauchsgüterkauf-Richtlinie. Frankfurt am Main, Peter Lang, 2004. xvi, 195 p.

En allemand.

Titre en français: La Loi uniforme des Nations Unies sur les ventes et la Directive européenne concernant la vente de marchandises aux consommateurs.

Mohs, F. The restitution of goods on avoidance of the contract for lack of conformity within the scope of art. 82(2)(c) CISG: on the different treatment of defects in quality, third-party intellectual property rights, and defects in title as elements of the remedies for the buyer. *In Review of the Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) 2003-2004*. Munich, Sellier European law publishers, 2005. p. 53-73.

Müller, T.M. et F. Togo. Die Berücksichtigung der Überzeugungskraft ausländischer Präzedenzfälle bei der Auslegung des CISG - Die neuere italienische Rechtsprechung als Vorreiter und Vorbild. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:3:102-107, 2005.

En allemand.

Titre en français: Application de la jurisprudence étrangère pour l'interprétation de la CVIM. La nouvelle jurisprudence italienne, précurseur et exemple.

Muranov, A.I. History of the official publication of the UN Convention on Contracts for the International Sale of Goods (Vienna, 1980) in the Russian Federation in the context of application of international treaties in Russia. *Digest of the Moscow journal of international law* (Moscou) 166-203, 2000-2001.

Disponible en ligne à l'adresse: <http://www.mjil.ru/files/journal.pdf> and at: <http://www.muranov.ru/research/pdf-picture/History.pdf>

Niibori, S. INCOTERMS 2000 to sono shuhen. *JCA journal* (Tokyo) 52:3:54-58, March 2005 (part I); 52:4:29-35, April 2005 (part II); 52:5:40-44, May 2005 (part III); 52:6:41-45, June 2005 (part IV); 52:7:28-32, July 2005 (part V); 52:8:42-47, August 2005 (part VI); 52:9:38-41, September 2005 (part VII).

En japonais.

Titre en français: Les INCOTERMS 2000 et les questions connexes.

Perović, J.S. Bitna povreda ugovora: međunarodna prodaja robe. Belgrade, Javno preduzeće službeni list SCG, 2004. 402 p.

En serbe.

Titre en français: Contravention essentielle au contrat: vente internationale de marchandises.

Ramberg, J. Address: Pace University School of Law conference on the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG): CISG-Advisory Council opinion no.1 - electronic communications under the CISG. *In Review of the Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) 2003-2004*. Munich, Sellier European law publishers, 2005. p. 105-112.

Remy-Corlay, P. Force majeure, imprévision et faute : la répartition des risques dans la Convention de Vienne. *Revue trimestrielle de droit civil* (Paris) 2:354-357, 2005.

Robin, G. Le principe de la bonne foi dans les contrats internationaux. *Revue de droit des affaires internationales / International business law journal* (Paris) 6:695-727, 2005.

En anglais et en français.

Romero Jiménez, M. La compraventa internacional de mercaderías. *Revista mexicana de derecho internacional privado y comparado* (México D.F) 17:25-46, 2005.

Розенберг, М. Некоторые вопросы применения Венской конвенции о договорах международной купли-продажи товаров в практике Международного коммерческого арбитражного суда при ТПП РФ. *In Russland im Kontext der internationalen Entwicklung: internationales Privatrecht, Kulturgüterschutz, geistiges Eigentum, Rechtsvereinheitlichung / Russia in the international context: private international law, cultural heritage, intellectual property, harmonization of laws / Россия в контексте международного развития: международное частное право, защита культурных ценностей, интеллектуальная собственность, унификация права. Festschrift für Mark Moiseevic Boguslavskij*. A. Trunk, R. Knieper, A.G. Svetlanov, eds., Berlin, Berliner Wissenschafts-Verlag, 2004. p. 739-748. Avec un résumé en anglais.

Saenger, I. et E. Sauthoff. Die Aufrechnung im Anwendungsbereich des CISG. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:5:189-195, 2005.

En allemand.

Titre en français: La compensation dans l'application de la CVIM.

Sauthoff, E. Auslegung der Art. 75, 76 CISG nach Treu und Glauben? *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:4:151-154, 2005.

En allemand.

Titre en français: L'interprétation des articles 75 et 76 de la CVIM selon les principes de la bonne foi?

Schlechtriem, P. Keynote address: Pace University School of Law conference on the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG): Of words and issues - finding a common language for common issues. *In Review of the Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) 2003-2004*. Munich, Sellier European law publishers, 2005. p. 79-90.

- \_\_\_\_\_. et P. Perales Viscasillas. Interpretación en clave nacional de la Convención de Viena de 1980 sobre compraventa internacional de mercancías: STPI de Tudela (Espagne) de 29 marzo 2005. *Derecho de los negocios* (Madrid) 16:180:23-33, 2005.
- Schroeter, U.G. UN-Kaufrecht (CISG) und Verbrauchsgüterkauf-Richtlinie - zugleich. *GPR - Zeitschrift für Gemeinschaftsprivatrecht* (Frankfurt a.M. - München) 2:4:173-176, 2005.
- En allemand.  
Titre en français: La CVIM dans le contexte de la Directive de l'UE relative à la protection des consommateurs.
- Schumacher, F. Kaufoptionsvertrag und Verwendungsrisiko im UN-Kaufrecht. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:4:147-151, 2005.
- En allemand.  
Titre en français: Le contrat d'option de vente et le risque d'utilité selon la CVIM.
- Sein, K. et I. Kull. Die Bedeutung des UN-Kaufrechts im estnischen Recht. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:4:138-142, 2005.
- En allemand.  
Titre en français: La pertinence de la CVIM en droit estonien.
- Seliarniova, T. Prospective non-performance or anticipatory breach of contract (comparison of the Belarusian approach to CISG application and foreign legal experience). *The journal of law and commerce* (Pittsburgh, Pennsylvanie) 24:1:111-140, 2004.
- Sokolovski, I. Závaznost oferty - vhodný(é) model(y). *Právník* (Prague) 144:9:1040-1060, 2005.
- En tchèque.  
Titre en français: Caractère contraignant de l'offre – modèle(s) approprié(s).
- Torsello, M. Remedies for breach of contract under the 1980 U.N. Convention on Contracts for the International Sale of Goods. *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 9:2:253-290, 2005.
- Treitel, G. Frustration and force majeure. London, Thomson - Sweet and Maxwell, 2005. lxxxii, 673 p.
- Voir en particulier les paragraphes 6-048 et 15-043, 15-044.
- Walker, G.C. Trade usages and the CISG: defending the appropriateness of incorporating custom into international commercial contracts. *The journal of law and commerce* (Pittsburgh, Pennsylvanie) 24:2:263-280, 2005.
- Weiszberg, G. Les premières années de jurisprudence sur la "contravention non essentielle" dans la Convention de Vienne du 11 avril 1980 sur la vente internationale de marchandises. *Revue de droit des affaires internationales / International business law journal* (Paris) 1:106-116, 2006.
- Witz, C. Droit uniforme de la vente internationale de marchandises : panorama 2004. *Recueil Dalloz* (Paris) 181:33:2281-2292, 2005.

- \_\_\_\_\_. Les vingt-cinq ans de la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises. Bilans et perspectives. *Journal du droit international* (Paris) 133:1:5-25, 2006.
- Wu, D. CIETAC's practice on the CISG. *Nordic journal of commercial law* (Turku) 2:2005. Disponible en ligne à l'adresse: [http://www.njcl.fi/2\\_2005/article2.pdf](http://www.njcl.fi/2_2005/article2.pdf)
- Wurmnest, W. UN-Kaufrecht und Gerichtsstand des Erfüllungsorts bei Nichterfüllung einer Alleinvertriebsvereinbarung durch den Lieferanten - zugleich eine Anmerkung zu Corte di Cassazione, Beschl. v. 1.7.2004. *Internationales Handelsrecht* (Munich) 5:3:107-114, 2005.
- En allemand.  
Titre en français: La CVIM et la compétence du lieu d'exécution en cas de manquement à un contrat exclusif de distribution par le fournisseur – avec un commentaire sur la Corte di Cassazione, 1<sup>er</sup> juillet 2004.
- Yovel, J. The seller's right to cure a failure to perform: an analytic comparison of the respective provisions of the CISG and the PECL. *Nordic journal of commercial law* (Turku) 1: 2005.
- Disponible en ligne à l'adresse: [http://www.njcl.fi/1\\_2005/commentary1.pdf](http://www.njcl.fi/1_2005/commentary1.pdf)
- Zeller, B. Damages under the Convention on Contracts for the International Sale of Goods. Dobbs Ferry (New York), Oceana publications, 2005. xiii, 247 p.
- \_\_\_\_\_. The CISG and the opting out clause pursuant to article 6 - a corrective reply. *Mealey's international arbitration report* (King of Prussia, Pennsylvanie) 20:8:51-56, 2005.
- Zhang, M. Choice of law in contracts: a Chinese approach. *Northwestern journal of international law & business* (Chicago, IL) 26:289-333, 2006.
- Zimmermann, R. Comparative foundations of a European law of set-off and prescription. Cambridge, Cambridge University Press, 2002. xi, 182 p.
- \_\_\_\_\_. Restitutio in integrum: the unwinding of failed contracts under the Principles of European Contract Law, the UNIDROIT Principles and the Avant-projet d'un Code européen des contrats. *Uniform law review / Revue de droit uniforme* (Rome) 10:4:719-735, 2005.

### III. Arbitrage commercial international et conciliation

- Abramson, H.I. Mining mediation rules for representation opportunities and obstacles. *American review of international arbitration* (New York, New York) 15:1:103-109, 2004.
- Andenas, M. et G. Sanders, *gen. eds.* Enforcing contracts in transition economies. Londres, British institute of international and comparative law, 2005. xvi, 205 p.
- Arfazadeh, H. Ordre public et arbitrage international à l'épreuve de la mondialisation. Bruxelles, Bruylant, 2005. xx, 352 p.
- Aschauer, C. La prescription des sentences arbitrales. *ASA bulletin* (La Haye) 23:4:593-609, 2005.

- Baykitch, A. et J. Truong. Innovations in international commercial arbitration - interim measures a way forward or back to the future. *The arbitrator & mediator* (Melbourne) 24:2:95-103, 2005.
- Beraudo, J.P. Case law on articles 5, 8 and 16 of the UNCITRAL Model Arbitration Law. *Journal of international arbitration* (Londres) 23:1:101-114, 2006.
- \_\_\_\_\_. Recognition and enforcement of interim measures of protection ordered by arbitral tribunals. A comparison with the Republic of Congo pre-arbitral referee case. *Journal of international arbitration* (Londres) 22:3:245-254, 2005.
- Bergsten, E.E. Some musings about the adoption of the UNCITRAL Arbitration Rules. *Vindobona journal of international commercial law and arbitration* (Vienne) 9:2:213-217, 2005.
- Binder, P. International commercial arbitration and conciliation in UNCITRAL model law jurisdictions. Deuxième édition, Londres, Sweet & Maxwell, 2005. xlvii, 550 p.
- Castellani, L. UNCITRAL developments on arbitration agreements in electronic form. *The arbitrator & mediator* (Melbourne) 24:1:19-24, 2005.
- Cato, D.M. The English Arbitration Act 1996: a comparison of UNCITRAL model law and the rules of law of the UAE. *DIAC journal* (Dubai) 1:4:17-37, 2005.
- En anglais et en arabe.
- Chovancová, K. Rozhodcovské pravidlá medzinárodnej obchodnej komory v bankovej praxis. *Právnik* (Prague) 144:8:893-924, 2005.
- En tchèque.
- Titre en français: Le règlement d'arbitrage de la CCI dans la pratique bancaire.
- Cohen, J. Practical issues to consider in relation to enforcing and resisting enforcement of international arbitration awards. *Asian dispute review* (Hong Kong) 22-27, janvier 2006.
- Conejero Roos, C. The new Chilean arbitration law and the influence of the model law. *Journal of international arbitration* (La Haye) 22:2:149-162, 2005.
- Cordero Moss, G. Can an arbitral tribunal disregard the choice of law made by the parties? *Stockholm international arbitration review* (Stockholm) 1:1-21, 2005.
- Danelius, H. The New York Convention: the practice of Swedish courts. *Stockholm arbitration report* (Huntington, New York) 2:35-46, 2004.
- Drahozal, C. The making of the award: comments on case law developments under the UNCITRAL Model Law. *International arbitration law review* (Londres) 8:5:183-190, 2005.
- Eksi, N. General evaluation of the Turkish international arbitration act. *International arbitration law review* (Londres) 8:3:87-94, 2005.
- El Motei, A. Local court intervention in international arbitration. *DIAC journal* (Dubai) 1:4, 64-72, 2005.
- En anglais et en arabe.

Engert, A. Der international-privatrechtliche und sachrechtliche Anwendungsbereich des Rechts der Europäischen Aktiengesellschaft. *Zeitschrift für vergleichende Rechtswissenschaft* (Heidelberg) 104:444-460, 2005.

En allemand.

Titre en français: Champ d'application de la loi de la Societas Europaea en droit international privé et en droit des biens.

Entwurf eines neuen Schiedsverfahrensrechts. Mit Erläuterungen von Paul Oberhammer. Veröffentlichungen des Ludwig-Boltzmann-Institutes für Rechtsvorsorge und Urkundenwesen Band XXVII. Wien, Manz, 2002. VIII, 160 p.

Ezrahi, A.M. Arbitration in the Arab Middle-East: a snapshot. *Mealey's international arbitration report* (King of Prussia, Pennsylvanie) 20:11:33-42, 2005.

Fremuth-Wolf, A. Die Schiedsvereinbarung im Zessionsfall. Wien, Verlag Österreich, 2004. 324 p.

En allemand.

Titre en français: La clause compromissoire dans la cession.

Ganguli, A.K. International commercial arbitration and enforcement of foreign awards in India. In *India and international law*. Patel B.N., ed. Leiden, Martinus Nijhoff publishers, 2005. p. 319-343.

Giambastiani, C.A. Lex loci arbitri and annulment of foreign arbitral awards in U.S. courts. *American university international law review* (Washington) 20:1101-1112, 2005.

González de Cossío, F. Chauvinism rejected: Mexican Supreme Court upholds the constitutionality of the Mexican arbitration statute. *Journal of international arbitration* (La Haye) 22:2:163-166, 2005.

Грешников, И. Международный и внутренний арбитраж понятие и компетенция. *Журнал ЮРИСТ* (Алматы) 4:46, 2005. Disponible en ligne à l'adresse: [http://www.zakon.kz/magazine/archive/2005\\_04\\_10.asp](http://www.zakon.kz/magazine/archive/2005_04_10.asp)

Grigera Naón, H.A. Arbitration and Latin America: progress and setbacks. 2004 Freshfields lecture. *Arbitration international* (La Haye) 21:2:127-176, 2005.

Voir en particulier les pages 168 à 172 concernant la relation entre la Convention de New York de 1958 et les traités régionaux d'arbitrage.

Gu, W. Security of costs in international commercial arbitration. *Journal of international arbitration* (Londres) 22:3:167-205, 2005.

Hamilton, C.A. et E.M. Vázquez. Interim measures and the new Spanish arbitration act. *Mealey's international arbitration report* (King of Prussia, Pennsylvanie) 20:6:22-28, 2005.

Horey, M. Translation of the recent Japanese law on arbitration. *World arbitration and mediation report* (Huntington, New York) 16:11:340-353, 2005.

Avec, en notes de bas de page, des références à la Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage commercial international de 1985.

Horn, N. The arbitration agreement in light of case law of the UNCITRAL model law (arts. 7 and 8). *International arbitration law review* (Londres) 8:5:146-152, 2005.

- Howell, D. Interim measures of protection in international arbitration proceedings: towards a new paradigm? *Asian dispute review* (Hong Kong) 18-21, janvier 2006.
- Japon, droit de l'arbitrage. *Model law materials* (Culoz, France) 5:1:11-13, 2005.
- Contient en annexe, en anglais et en japonais, le texte de la loi japonaise de 2003 sur l'arbitrage ainsi qu'un tableau de concordance avec les dispositions de la Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage.
- Jiménez Figueres, D. et A. Armer Rios. Notes on the new Chilean law on international arbitration. *Mealey's international arbitration report* (King of Prussia, Pennsylvanie) 20:7:21-33, 2005.
- Jørgensen, J.C. et D. Terkildsen. The new Danish arbitration act. *International arbitration law review* (Londres) 8:6:203-210, 2005.
- Kachwaha, A. The arbitration law of India: a critical analysis. *Asian international arbitration journal* (Singapour) 1:2:107-126, 2005.
- Kadjo, P. The African Union and international commercial arbitration. *World arbitration and mediation report* (Huntington, New York) 16:6:185-196, 2005.
- Kakolecki, A. et P. Nowaczyk. Poland's new arbitration legislation. *ICC International Court of Arbitration Bulletin* (Paris) 16:2:41-46, 2005..
- Katz, L.V. Arbitration as a bridge to global markets in transitional economies: the Republic of Cuba. *Willamette journal of international law & dispute resolution* (Salem, Oregon) 13:109-148, 2005.
- Kee, C. Set-off in international arbitration - what can the Asian region learn? *Asian international arbitration journal* (Singapour) 1:2:141-160, 2005.
- Khvalei, V. et J. Benedictsson. Recognition and enforcement of foreign arbitral awards in the Russian Federation. *Stockholm international arbitration review* (Stockholm) 1:23-48, 2005.
- Kleinheisterkamp, J. International commercial arbitration in Latin America. Dobbs Ferry (New York), Oceana publications inc., 2005. xxx, 691 p.
- Knieper, R. The not-so-silky road to commercial arbitration in post-Soviet countries. Global reflections on international law, commerce and dispute resolution. In Aksen G., Böckstiegel K.-H., Mustill M.J., Patocchi P.M., Whitesell A.M. eds. *Liber amicorum in honour of Robert Briner*. Paris, ICC Publishing, 2005. p. 463-475
- Комаров, А. Применение материально-правовых норм при разрешении споров международным коммерческим арбитражем. In *Russland im Kontext der internationalen Entwicklung: internationales Privatrecht, Kulturgüterschutz, geistiges Eigentum, Rechtsvereinheitlichung / Russia in the international context: private international law, cultural heritage, intellectual property, harmonization of laws / Россия в контексте международного развития: международное частное право, защита культурных ценностей, интеллектуальная собственность, унификация права*. Festschrift für Mark Moisevic Boguslavskij. A. Trunk, R. Knieper, A.G. Svetlanov, eds., Berlin, Berliner Wissenschafts-Verlag, 2004. p. 313-324. Avec un résumé en anglais.

- Корабельников, Б. и А. Маковский. Арбитрабельность споров: российский подход. *In* Russland im Kontext der internationalen Entwicklung: internationales Privatrecht, Kulturgüterschutz, geistiges Eigentum, Rechtsvereinheitlichung / Russia in the international context: private international law, cultural heritage, intellectual property, harmonization of laws / Россия в контексте международного развития: международное частное право, защита культурных ценностей, интеллектуальная собственность, унификация права. Festschrift für Mark Moiseevic Boguslavskij. A. Trunk, R. Knieper, A.G. Svetlanov, eds., Berlin, Berliner Wissenschafts-Verlag, 2004. p. 271-301. Avec un résumé en anglais.
- Kotiranta, K. et T. Ylikantola. Kansainvälisen välimiesmenettelyn salassapitovelvollisuudesta. *Defensor legis* (Helsinki) 86:2:303-330, 2004.
- En finlandais.  
Titre en français: Le devoir de confidentialité dans l'arbitrage international.
- Koussoulis, S. Greek arbitration law - introduction. *Model law materials* (Culoz, France) 5:1:85-86, 2005.
- Contient en annexe le texte de la loi grecque sur l'arbitrage de 1999, en anglais et en grec.
- Kröll, S. Setting aside proceedings in model law jurisdictions - selected procedural and substantive questions from the case law. *International arbitration law review* (Londres) 8:5:170-178, 2005.
- Kurkela, M.S. Due process in international commercial arbitration. Dobbs Ferry (New York), Oceana publications inc., 2005. xx, 485 p.
- Voir en particulier les pages 7 à 34 concernant les garanties de la défense dans la Convention de 1958 sur la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères.
- Liebscher, C. Interpretation of the written form requirement art. 7(2) UNCITRAL Model Law. *International arbitration law review* (Londres) 8:5:164-169, 2005.
- Lynch, K. The forces of economic globalization. Challenges to the regime of international commercial arbitration. La Haye, Kluwer law international, 2003. xii, 466 p.
- Malaysia adopts new arbitration law based on UNCITRAL *Mealey's international arbitration report* (King of Prussia, Pennsylvanie) 21:1:19, 2006.
- Maniruzzaman, A.F.M. The Bangladesh Arbitration Act 2001 - some reflections. *Asian dispute review* (Hong Kong) 73-75, octobre 2005.
- Merkin, R. Arbitration law. London - Singapore, LLP, 2004. cxii, 1080.
- Voir en particulier les paragraphes 1.8 à 1.22 concernant la Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage commercial international et le droit anglais.
- Meurs-Gerken, P.R. Distinctive features of the new Danish arbitration act. *ICC International Court of Arbitration Bulletin* (Paris) 16:2:47-49, 2005.
- Mistelis, L.A. Confidentiality and third party participation. *Arbitration international* (La Haye) 21:2:211-231, 2005.

Müller, C. International arbitration. A guide to the complete Swiss case law (unreported and reported). Zürich - Basel - Genève, Schulthess juristische medien AG, 2004. xxx, 332 p.

Voir en particulier les pages 221 à 276 concernant l'application de la Convention de New York de 1958.

Najjar, N. L'arbitrage dans les pays arabes face aux exigences du commerce international. Paris, L.G.D.J., 2004. xviii, 618 p.

Nakamura, T. Appointment of arbitrators according to the UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration. *International arbitration law review* (Londres) 8:5:179-182, 2005.

\_\_\_\_\_. Études de cas concernant le droit de l'arbitrage: les conventions écrites d'arbitrage. *JCA Journal* (Tokyo) I in 52:3:31-33, mars 2004; II in 52:4:13-15, avril 2004; III in 52:5:28-31, mai 2004.

En japonais.

Neuhaus, J.E. Current issues in the enforcement of international arbitration awards. *The university of Miami Inter-American law review* (Miami, Floride) 36:1:23-39, 2004.

Oghigian, H. Japan's new arbitration law. *Asian dispute review* (Hong Kong) 56-57, juillet 2005.

\_\_\_\_\_. Japan's new arbitration law. *Arbitration* (Londres) 71:4:344-346, 2005.

Onyema, E. Selection of arbitrators in international commercial arbitration. *International arbitration law review* (Londres) 8:2:45-54, 2005.

Oyarzabal, M.J.A. Jurisdiction over international electronic contracts: a view on inter-American, MERCOSUR, and Argentine rules. *Temple international and comparative law journal* (Philadelphia, Pennsylvanie) 19:87-104, 2005.

Perales Viscasillas, P. Case law on the recognition and enforcement of arbitral awards under the UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration. *International arbitration law review* (Londres) 8:5:191-201, 2005.

Pozzi, V. Arbitrato e tutela cautelare: profili comparatistici. *Rivista dell'arbitrato* (Milan) 1:17-44, 2005.

En italien.

Titre en français: L'arbitrage et les mesures conservatoires: profils comparés.

Rau, A.S. The culture of American arbitration and the lessons of ADR. *Texas international law journal* (Austin, Texas) 40:449-536, 2005.

Reed, L. Mixed private and public international law solutions to international crises. In *Recueil des cours; Académie de droit international de La Haye*. Leiden, Martinus Nijhoff, 2005. p. 177-410. (v. 306).

Voir en particulier les pages 266 à 285 concernant l'application du Règlement d'arbitrage de la CNUDCI par le Tribunal Iran-États-Unis des réparations.

Roughton, D. A brief review of the Japanese arbitration law. *Asian international arbitration journal* (Singapour) 1:2:127-140, 2005.

- Rico, R.M. Searching for standards: suspension of enforcement proceedings under article VI of the New York Convention. *Asian international arbitration journal* (Singapour) 1:1:69-82, 2005.
- Rubins, N. The enforcement and annulment of international arbitration awards in Indonesia. *American university international law review* (Washington) 20:359-402, 2005.
- Saleh, S. Commercial arbitration in the Arab Middle East. 2 ed. Oxford - Portland (Oregon), Hart Publishing, 2006. xxx, 478 p.
- Sanders, P. UNCITRAL's Model Law on International Commercial Arbitration: present situation and future. *Arbitration international* (La Haye) 21:4:443-482, 2005.
- Sharaf El Din, A. Arbitration period and courts power to order suspension of arbitration procedures (comment on procedural order issued by president of Cairo appeal court). *DIAC journal* (Dubai) 1:4, 49-63, 2005.
- En anglais et en arabe.
- Shepherd, C. et A. Chiu. A challenge to the appointment of an arbitrator under the UNCITRAL Rules. *Asian dispute review* (Hong Kong) 78-80, octobre 2005.
- \_\_\_\_\_. et E. Gooding. Hong Kong case report: applying article 8(1) of the UNCITRAL Model Law - New Sound Industries Ltd. v. Meliga Ltd. *Asian international arbitration journal* (Singapour) 1:1:95-101, 2005.
- Simović, A. Prikaz arbitražnih pravila stalne arbitraže pri privrednoj komori slovenije. *Strani pravni život* (Beograd) 34:1:153-169, 2005.
- En serbe.
- Titre en français: Examen du Règlement de la Cour permanente d'arbitrage rattachée à la Chambre de commerce et d'industrie de Slovénie.
- Sorieul, R. UNCITRAL's current work in the field of international commercial arbitration. *Journal of international arbitration* (Londres) 22:6:543-568, 2005.
- Spiegelberger, W.R. Russian court practice enforcing foreign arbitral awards: an overview. *Journal of international arbitration* (Londres) 22:4:351-356, 2005.
- Stacher, M. You don't want to go there - antisuit injunctions in international commercial arbitration. *ASA bulletin* (La Haye) 23:4:640-654, 2005.
- Сулейменов, М. Новое законодательство об арбитраже (научно-практический комментарий). *Журнал ЮРИСТ* (Алматы) 1:43, 2005. Disponible en ligne à l'adresse: [http://www.zakon.kz/magazine/archive/2005\\_01\\_2.asp](http://www.zakon.kz/magazine/archive/2005_01_2.asp)
- Tepeš, N. The more favorable right provision of art. VII of the New York Convention and its application to the form of arbitration agreements. *Croatian arbitration yearbook* (Zagreb) 12:125-153, 2005.
- Thomas, J.C. Interim measures in international arbitration: finding the best answer. *Croatian arbitration yearbook* (Zagreb) 12:213-222, 2005.
- To, A. Incorporating an arbitration agreement. *Asian dispute review* (Hong Kong) 38-42, juillet 2005.

- UNCITRAL achieves consensus on interim measures in arbitration. *World arbitration and mediation report* (Huntington, New York) 16:3:83, 2005.
- Uzelac, A. Jurisdiction of the arbitral tribunal: current jurisprudence and problem areas under the UNCITRAL Model Law. *International arbitration law review* (Londres) 8:5:153-163, 2005.
- \_\_\_\_\_. Written form of the arbitration agreement: towards a revision of the UNCITRAL Model Law. *Croatian arbitration yearbook* (Zagreb) 12:111-123, 2005.
- Van de Hout, T.T. Le règlement d'arbitrage de la CNUDCI. In Les conférences du CEDROMA. Vol. I. Les traités d'entraide judiciaire, d'extradition et d'arbitrage entre le Liban et les pays arabes. Bruxelles, Bruylant, 2004. p. 233-239.
- Von Hase, A.M. Arbitration and E-commerce related disputes: legal barriers and challenges. In Internet international law. International and European studies and comments. G. Chatillon, ed., Bruxelles, Bruylant, 2005. p. 579-599.
- Wang, S. C. et S.E. Hilmer. China arbitration law v. UNCITRAL Model Law. *International arbitration law review* (Londres) 9:1:1-7, 2006.
- Winstanley, A. UNCITRAL heralds the age of ex parte measures. *Model law materials* (Culoz, France) 5:1:5-7, 2005.
- Wong, J. The issuance of interim measures in international disputes: a proposal requiring a reasonable possibility of success on the underlying merits. *Georgia journal of international and comparative law* (Athens, Georgia) 33:605-621, 2005.
- Zhao, Y. Dispute resolution in electronic commerce. Leiden, Martinus Nijhoff publishers, 2005. xiii, 292 p.
- Зыкин, И. Альтернативное разрешение споров и коммерческий арбитраж. In Russland im Kontext der internationalen Entwicklung: internationales Privatrecht, Kulturgüterschutz, geistiges Eigentum, Rechtsvereinheitlichung / Russia in the international context: private international law, cultural heritage, intellectual property, harmonization of laws / Россия в контексте международного развития: международное частное право, защита культурных ценностей, интеллектуальная собственность, унификация права. Festschrift für Mark Moiseevic Boguslavskij.
- A. Trunk, R. Knieper, A.G. Svetlanov, eds., Berlin, Berliner Wissenschafts-Verlag, 2004. p. 303-311.

#### IV. Transport international

- Alcántara, J.M. Propuesta de anteproyecto de Ley General de la navegación marítima. Algunas reflexiones desde la plaza y una valoración. *Derecho de los negocios* (Madrid) 16:178-179:5-15, 2005.
- Asariotis, R. Some recent developments at UNCITRAL and UNCTAD. *Journal of international maritime law* (Witney, Royaume-Uni) 11:1:69-71, 2005.
- Crowley, M.E. The limited scope of the cargo liability regime covering carriage of goods by sea: the multimodal problem. *Tulane law review* (New Orleans, Louisiane) 79:5-6:1461-1504, 2005.

- Derrington, S. La Haye Rules - a lost opportunity. *The law quarterly review* (Londres) 121:209-213, 2005.
- Girvin, S. Bills of lading and straight bills of lading: principles and practice. *Journal of business law* (Londres) 86-116, janvier 2006.
- González Lapeyre, E. Transport maritime et régime portuaire. *In* Recueil des cours; Académie de droit international de La Haye. (voir 308.) Leiden, Martinus Nijhoff, 2005. p. 253-378.
- Voir en particulier le chapitre II, sur la responsabilité dans le contrat de transport maritime.
- Haak, K.F. The harmonization of intermodal liability arrangements. *European transport law / Droit européen des transports* (Anvers) 40:1:11-51, 2005.
- Haak, K. et M. Hoeks. Intermodal transport under unimodal arrangements. Conflicting conventions: the UNCITRAL/CMI draft instrument and the CMR on the subject of intermodal contracts. *Transportrecht* (Neuwied, Allemagne) 28:3:89-102, 2005.
- Honka, H. UNCITRALs konventionsutkast om transport av gods. Tillämpningsregler. *Tidskrift utgiven av juridiska föreningen i Finland* (Helsingfors) 4-5:530-540, 2005.
- En suédois.
- Titre en français: Le projet de convention de la CNUDCI sur le transport des marchandises. Champ d'application.
- Marrella, F. Unity and diversity in international arbitration: the case of maritime arbitration. *American university international law review* (Washington) 20:1055-1100, 2005.
- Murungi, J.E.N. et L.J. Kotzé. Environmental liability under the Terminal Operators Convention: a South African perspective. *Comparative and international law journal of Southern Africa* (Pretoria) 38:1:47-74, 2005.
- Nikaki, T. The UNCITRAL draft instrument on the carriage of goods [wholly or partly] [by sea]: multimodal at last or still at sea? *Journal of business law* (Londres) 647-658, septembre 2005.
- Pejovic, C. The straight bill of lading: do we really need it? *European transport law / Droit européen des transports* (Anvers) 40:3:303-319, 2005.
- Sturley, M.F. Overruling Sky Reefer in the international arena: a preliminary assessment of forum selection and arbitration clauses in the new UNCITRAL transport law convention. *Journal of maritime law and commerce* (Baltimore, Maryland) 37:1:1-21, 2006.
- \_\_\_\_\_. Solving the scope-of-application puzzle: contracts, trades, and documents in the UNCITRAL transport law project. *Journal of international maritime law* (Witney, Royaume-Uni) 11:1:22-41, 2005.
- Sweeney, J.C. Exculpatory clauses in global transport: crossing the Himalayas. *Norfolk Southern Railway Co. v. James N. Kirby, Pty Ltd.*, 125 S.Ct. 385, 2004 AMC 2705 (2004). *Journal of maritime law and commerce* (Baltimore, Maryland) 36:2:155-199, 2005.

## V. Paiements internationaux

Rodner, J.O. El dinero: obligaciones de dinero y de valor, la inflación y la deuda en moneda extranjera. 2 ed. Caracas: Academia de ciencias políticas y sociales, Centro de investigaciones jurídicas, 2005, 1172 p.

## VI. Commerce électronique

Бахин, С.В. и А.В. Зажигалкин. Электронная коммерция: правовые проблемы конвенционного регулирования. *Журнал международного частного права* (Санкт-Петербург) 38:4:1-19, 2002.

Bakhin, S.V. et A.V. Zazhigalkin. Electronic commerce: legal problems of conventional regulation. *Journal of private international law* (Saint-Petersbourg) 38:4:19-33, 2002.

Traduction en anglais de l'original russe.

Benabou, V.L. Should there be a minimum harmonization of the law? *In* Internet international law. International and European studies and comments. G. Chatillon, ed., Bruxelles, Bruylant, 2005. p. 167-178.

Blythe, S.E. Hong Kong electronic signature law and certification authority regulations: promoting E-commerce in the world's "most wired" city. *North Carolina journal of law & technology* (Chapel Hill, North Carolina) 7:1:1-65, 2005.

Brin, J. P. The protective roles of the law as regards technology. *In* Internet international law. International and European studies and comments. G. Chatillon, ed., Bruxelles, Bruylant, 2005. p. 467-481.

Caprioli, E.A. International aspects of electronic commerce. *In* Internet international law. International and European studies and comments. G. Chatillon, ed., Bruxelles, Bruylant, 2005. p. 179-189.

Castellani, L. UNCITRAL developments on arbitration agreements in electronic form. *The arbitrator & mediator* (Melbourne) 24:1:19-24, 2005.

D'Avila Dutra, R. et H. Dias Carneiro. Electronic contracts and signatures in Brazil. *In* Comparative law yearbook of international business; volume 27, 2005. La Haye, Kluwer Law International, 2005. p. 3-21.

Draetta, U. Internet e commercio elettronico nel diritto internazionale dei privati. Deuxième édition, Milan, Giuffrè editore, 2005. 251 p.

En italien.

Titre en français: L'Internet et le commerce électronique en droit international des affaires.

Voir en particulier les pages 90 à 98 concernant la Loi type de la CNUDCI sur le commerce électronique et les pages 116 à 117 concernant la Loi type de la CNUDCI sur les signatures électroniques.

\_\_\_\_\_. Internet et commerce électronique en droit international des affaires. *In* Recueil des cours; Académie de droit international de La Haye. Leiden, Martinus Nijhoff, 2005. p. 9-232. (v. 314)

- Eko, L. et N. Tolstikova. To sign or not to sign on the electronic dotted line: the United States, the Russian Federation, and international electronic signature policy. *International journal of communications law and policy* (Münster, Allemagne - New Haven, Connecticut, États-Unis d'Amérique) 10:5, 2005. Disponible en ligne à l'adresse: [http://www.ijclp.org/10\\_2005/pdf/ijclp\\_05\\_10\\_2005.pdf](http://www.ijclp.org/10_2005/pdf/ijclp_05_10_2005.pdf)
- Estrella Faria, J.A. Convention des Nations Unies sur l'utilisation de communications électroniques dans les contrats internationaux. *Journal du droit international* (Paris) 133:1:393-403, 2006.
- Gregory, J.D. Canadian and American legislation on electronic signatures with reflections on the European Union directive. In *Internet international law. International and European studies and comments*. G. Chatillon, ed., Bruxelles, Bruylant, 2005. p. 399-413.
- Intven, H., R. Pfohl, C. Slusarchuk et B. Sookman. Legal and regulatory aspects of E-commerce and the Internet. *The World Bank legal review: law and justice for development* (Washington) 1:3-159, 2003.
- New draft convention for electronically created agreements. *World arbitration and mediation report* (Huntington, New York) 16:11:335, 2005.
- Mas, F. La conclusion des contrats du commerce électronique. Paris, LGDJ, 2005. xii, 442 p.
- Martin, C.H. The UNCITRAL electronic contracts convention: will it be used or avoided? *Pace international law review* (White Plains, New York) 17:261-300, 2005.
- Natsui, T. Electronic contracts and signatures in Japan. In *Comparative law yearbook of international business*; volume 27, 2005. La Haye, Kluwer Law International, 2005. p. 23-66.
- Niibori, S. Gurōbaru shōtorihiki-hō kakuron kokusaī keiyaku ni okeru denshi tsūshin no shiyō ni kan suru kokuren jōyaka. *JCA journal* (Tokyo) 53:3:46-51, mars 2006 (partie I).
- En japonais.  
Titre en français: Essais sur les contrats commerciaux internationaux: la Convention des Nations Unies sur l'utilisation de communications électroniques dans les contrats internationaux.
- Oyarzabal, M.J.A. Jurisdiction over international electronic contracts: a view on inter-American, MERCOSUR, and Argentine rules. *Temple international and comparative law journal* (Philadelphia, Pennsylvanie) 19:87-104, 2005.
- Paterson J., A. Robertson et P. Heffey. Contract cases and materials. 10 ed. Sydney, Lawbook co., 2005. lix, 1214 p.
- Voir en particulier le paragraphe 3.240 concernant la Loi type de la CNUDCI sur le commerce électronique.
- Perales Viscasillas, M. Convención de UNCITRAL sobre la utilización de las comunicaciones electrónicas en los contratos internacionales (proyecto de 2005) e

ICC eTerms 2004. *elDial.com. Suplemento de derecho internacional privado y de la integración*. 25 novembre 2005. Revue en ligne.

Proyecto de convención sobre la utilización de las comunicaciones electrónicas en los contratos internacionales. *Derecho de los negocios* (Madrid) 16:177:33-38, 2005.

Railas, L. Sähköiset sopimukset kansainvälisessä kaupassa - UNCITRALin uusi yleissopimus. *Defensor legis* (Helsinki) 86:6:1268-1291, 2005.

En finlandais.

Titre en français: Les cybercontrats dans le commerce international.

Sorieul, R. The UNCITRAL's Model Law on Electronic Signatures. *In Internet international law. International and European studies and comments*. G. Chatillon, *ed.*, Bruxelles, Bruylant, 2005. p. 389-397.

Von Hase, A.M. Arbitration and E-commerce related disputes: legal barriers and challenges. *In Internet international law. International and European studies and comments*. G. Chatillon, *ed.*, Bruxelles, Bruylant, 2005. p. 579-599.

Зажигалкин, А.В. Международно-правовое регулирование электронной коммерции. Санкт-Петербург, ТЕХМАШ, 2005. 28 с. Автореферат.

Zhao, Y. Dispute resolution in electronic commerce. Leiden, Martinus Nijhoff publishers, 2005. xiii, 292 p.

## VII. Garanties indépendantes et lettres de crédit stand-by

Barnes, J.G. Paper on scope of draft UNCITRAL legislative guide on secured transactions with respect to letters of credit. *In The 2005 annual survey of letter of credit law & practice*. Byrne J.E. et C.S. Byrnes, *eds.* Montgomery Village (MD) Institute of international banking law & practice, 2005. p. 186-189.

Bertrams, R.F. Bank guarantees in international trade. Troisième révision révisée. La Haye, Kluwer law international, 2004. xxviii, 562 p.

## VIII. Passation de marchés

Mosoti, V. Reforming the laws on public procurement in the developing world: the example of Kenya. *International and comparative law quarterly* (Londres) 54:3:621-649, 2005.

Nwogwugwu, E. Towards the harmonization of international procurement policies and practices. *Public procurement law review* (Londres) 14:3:131-152, 2005.

Trepte, P. Regulating procurement: understanding the ends and means of public procurement regulation. New York (New York) Oxford University Press, 2004. xiv, 411 p.

Yukins, C.R. et D. Wallace, Jr. UNCITRAL considers electronic reverse auctions, as comparative public procurement comes of age in the United States. *Public procurement law review* (Londres) 14:4:183-202, 2005.

## IX. Insolvabilité

- Abeyratne, S. Third UNCITRAL/INSOL international insolvency colloquium. *INSOL world; the quarterly journal of INSOL International* (Londres) premier trimestre 2006, p. 34.
- Baillo Morales-Arce, J. Impulso a los trabajos de la CNUDMI sobre el régimen de la insolvencia. *Revista de derecho bancario y bursátil* (Valladolid) 24:99:272, 2005.
- Biery, E.H., L.B. Jason et J.D. Cornwell. A look at transnational insolvencies and chapter 15 of the bankruptcy abuse prevention and consumer protection act of 2005. *Boston college law review* (Boston, Massachusetts) 47:23-57, 2005.
- El-Boraei, R. Forum of competent jurisdiction: lessons from the European Union insolvency regulation. *The international lawyer* (Chicago, Illinois) 39:4:781-816, 2005.
- Garašić, J. *Anerkennung ausländischer Insolvenzverfahren*. Frankfurt a.M.: Peter Lang, 2005, 2 vols., 499 p., 633 p.  
 En allemand.  
 Titre en français: Reconnaissance des procédures étrangères de faillite.
- Greene, J. Bankruptcy beyond borders: recognizing foreign proceedings in cross-border insolvencies. *Brooklyn journal of international law* (New York, New York) 685-727, 2005.
- Heath, P. Sixième colloque conjoint CNUDCI/INSOL. *INSOL world; the quarterly journal of INSOL International* (Londres) troisième trimestre 2005. p. 7.
- The implementation of the UNCITRAL Model Law on Cross-Border Insolvency in Great Britain. *Freshfields Bruckhaus Deringer News release*, 4 avril 2006.
- Kurth, M. The UNCITRAL Model Law on Cross-Border Insolvency gains momentum with its incorporation in the United States Bankruptcy Code. *INSOL world; the quarterly journal of INSOL International* (Londres) troisième trimestre 2005. p. 25-26.
- Leonard, B. Reforming Chapter 11: an international perspective. *Eurofenix* (Wallingford, Royaume-Uni) automne 2005, 14-15.
- Lyons, H. et J. Tillman. Cross-border insolvency: a patchwork quilt. *Eurofenix* (Wallingford, Royaume-Uni) automne 2005, 7.
- Riddler, G. et E. Widdowson. A model law on cross-border insolvency? *INSOL world; the quarterly journal of INSOL International* (Londres) premier trimestre 2006, p. 29.
- Rüfner, T. Neues internationales Insolvenzrecht in den USA. *ZIP - Zeitschrift für Wirtschaftsrecht* (Cologne) 26:42:1859-1865, 2005.  
 En allemand.  
 Titre en français: Le nouveau droit international de l'insolvabilité aux États-Unis d'Amérique.
- Smith, C. Who takes charge after cross-border failure? *Financial times* (Londres) 23 février 2006, 11.

Westbrook, J.L. Chapter 15 at last. *The American bankruptcy law journal* (Lexington, South Carolina) 79:713-729, 2005.

## **X. Cession de créances**

Bazinas, S.V. *et* L. Meinhard (Hrsg.) Das UN-Abtretungsübereinkommen. Vienne, Springer - Bank Verlag, 2005. 135 p.

Horn, R. Die UN-Konvention über Forderungsabtretungen als Einheitrecht. *In* Norm und Wirkung. Festschrift für Wolfgang Wiegand zum 65. Geburtstag. E. Bucher, C.-W. Canaris, H. Honsell, T. Koller, *eds.*, Bern - München, Stämpfli Verlag AG - Verlag C.H. Beck, 2005. p. 373-386.

En allemand.

Titre en français: La Convention des Nations Unies sur la cession de créances dans le commerce international en tant que droit uniforme.

Kieninger, E.M. Nationale, europäische und weltweite Reformen des Mobiliarsicherungsrecht (Teil II). *Zeitschrift für Wirtschafts- und Bankrecht* (Frankfurt) 59:50-52:2353-2359, 2005.

En allemand.

Titre en français: Réformes nationales, européennes et mondiales du droit des sûretés mobilières (Partie II).

\_\_\_\_\_. *et* E. Schütze. Die Forderungsabtretung im Internationalen Privatrecht. *IPRax* (Bielefeld) 25:3:200-208, 2005.

Wiegand, W. *et* C. Zellweger-Gutknecht. Assignment. *in* UNIDROIT principles: new developments and applications. Paris, ICC International Court of Arbitration Bulletin, supplément spécial, [no. 662] 2005. p. 27-41

## **XI. Contrats internationaux de construction**

[Aucune publication n'a été recensée sous cette rubrique.]

## **XII. Échanges internationaux compensés**

[Aucune publication n'a été recensée sous cette rubrique.]

## **XIII. Projets d'infrastructure à financement privé**

De Cazalet, B. *et* J. Crothers. Présentation des Dispositions législatives type sur les projets d'infrastructure à financement privé. Additif du Guide législatif de la CNUDCI. *Revue de droit des affaires internationales / International business law journal* (Paris) 1:33-41, 2004.

Wallace, D., Jr. Creating law in changing societies: the case of law for privately financed infrastructure projects. *In* Liber amicorum Ibrahim F.I. Shihata. S. Schlemmer-Schulte *et* Ko-Yung Tung, *eds.* La Haye, Kluwer law international, 2001. p. 827-838.

\_\_\_\_\_. Private and capital infrastructure: tragic? Useful and pleasant? Inevitable? *In* Privatising development: transnational law, infrastructure and human rights. M.B. Likosky, *ed.* Leiden, Martinus Nijhoff Publishers, 2005. p. 131-145.

#### **XIV. Sûretés**

Bazinas, S.V. The UNCITRAL draft legislative guide on secured transactions. *Uniform law review / Revue de droit uniforme* (Rome) 10:1-2:141-154, 2005.

Bourbon-Seclet, C. Cross-border security interest in movable property: an attempt at rationalizing the international patchwork. Part 2. *Journal of international banking law and regulation* (Londres) 20:10:501-513, 2005.

Machoka, P. The need for efficient and effective secured transactions regimes in sub-Saharan Africa: the case for Kenya. *Journal of international banking law and regulation* (Londres) 20:8:395-401, 2005.

## Annexe

### Textes juridiques de la CNUDCI

| <i>Titre abrégé</i>                                                             | <i>Titre complet</i>                                                                                                                                                                                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Règles de Hambourg (1978)                                                       | Convention des Nations Unies sur le transport de marchandises par mer, 1978 (Hambourg) <sup>a</sup>                                                                                                                                                                        |
| Convention sur la prescription (1974/1980)                                      | Convention sur la prescription en matière de vente internationale de marchandises, 1974 (New York), <sup>b</sup> et Protocole portant modification de la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises, 1980 (Vienne) <sup>c</sup> |
| Aide-mémoire de la CNUDCI sur les procédures arbitrales (1996)                  | Aide-mémoire de la CNUDCI sur l'organisation des procédures arbitrales (1996) <sup>d</sup>                                                                                                                                                                                 |
| Règlement d'arbitrage de la CNUDCI (1976)                                       | Règlement d'arbitrage de la CNUDCI (1976) <sup>e</sup>                                                                                                                                                                                                                     |
| Convention de la CNUDCI sur les lettres de change et les billets à ordre (1988) | Convention des Nations Unies sur les lettres de change internationales et les billets à ordre internationaux (1988) <sup>f</sup>                                                                                                                                           |
| Règlement de conciliation de la CNUDCI (1980)                                   | Règlement de conciliation de la CNUDCI (1980) <sup>g</sup>                                                                                                                                                                                                                 |
| Guide de la CNUDCI sur les contrats de construction (1987)                      | Guide juridique de la CNUDCI pour l'établissement de contrats internationaux de construction d'installations (1987) <sup>h</sup>                                                                                                                                           |
| Loi type de la CNUDCI sur les virements internationaux (1992)                   | Loi type de la CNUDCI sur les virements internationaux (1992) <sup>i</sup>                                                                                                                                                                                                 |
| Guide de la CNUDCI sur les transferts électroniques de fonds (1986)             | Guide juridique de la CNUDCI sur les transferts électroniques de fonds (1986) <sup>j</sup>                                                                                                                                                                                 |
| Guide de la CNUDCI sur les projets d'infrastructure (2001)                      | Guide législatif de la CNUDCI sur les projets d'infrastructure à financement privé (2001) <sup>k</sup>                                                                                                                                                                     |
| Guide de la CNUDCI sur le droit de l'insolvabilité (2004)                       | Guide législatif de la CNUDCI sur le droit de l'insolvabilité (2004) <sup>l</sup>                                                                                                                                                                                          |
| Guide de la CNUDCI sur les échanges compensés (1992)                            | Guide juridique de la CNUDCI pour les opérations d'échanges compensés (1992) <sup>m</sup>                                                                                                                                                                                  |
| Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage (1985)                                    | Loi type de la CNUDCI sur l'arbitrage commercial international (1985) <sup>n</sup>                                                                                                                                                                                         |

| <i>Titre abrégé</i>                                                                                 | <i>Titre complet</i>                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Loi type de la CNUDCI sur la conciliation (2002)                                                    | Loi type de la CNUDCI sur la conciliation commerciale internationale (2002) <sup>o</sup>                                                        |
| Loi type de la CNUDCI sur l'insolvabilité (1997)                                                    | Loi type de la CNUDCI sur l'insolvabilité internationale (1997) <sup>p</sup>                                                                    |
| Loi type de la CNUDCI sur le commerce électronique (1996)                                           | Loi type de la CNUDCI sur le commerce électronique (1996) <sup>q</sup>                                                                          |
| Loi type de la CNUDCI sur les signatures électroniques (2001)                                       | Loi type de la CNUDCI sur les signatures électroniques (2001) <sup>r</sup>                                                                      |
| Loi type de la CNUDCI sur la passation de marchés (1994)                                            | Loi type de la CNUDCI sur la passation de marchés de biens, de travaux et de services (1994) <sup>s</sup>                                       |
| Dispositions types de la CNUDCI sur les projets d'infrastructure (2003)                             | Dispositions législatives types de la CNUDCI sur les projets d'infrastructure à financement privé (2003) <sup>t</sup>                           |
| Convention des Nations Unies sur la cession de créances (2001)                                      | Convention des Nations Unies sur la cession de créances dans le commerce international (2001) <sup>u</sup>                                      |
| Convention des Nations Unies sur les contrats électroniques (2005)                                  | Convention des Nations Unies sur l'utilisation de communications électroniques dans les contrats internationaux (2005) <sup>v</sup>             |
| Convention des Nations Unies sur les garanties et les lettres de crédit stand-by (1995)             | Convention des Nations Unies sur les garanties indépendantes et les lettres de crédit stand-by (1995) <sup>w</sup>                              |
| Convention des Nations Unies sur la vente (1980)                                                    | Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises (1980) <sup>x</sup>                                       |
| Convention des Nations Unies sur la responsabilité des exploitants de terminaux de transport (1991) | Convention des Nations Unies sur la responsabilité des exploitants de terminaux de transport dans le commerce international (1991) <sup>y</sup> |

## Notes:

<sup>a</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.95.V.14.

<sup>b</sup> *Documents officiels de la Conférence des Nations Unies sur la prescription en matière de vente internationale de marchandises, New York, 20 mai-14 juin 1974* (publication des Nations Unies, numéro de vente F.74.V.8), partie I.

<sup>c</sup> *Documents officiels de la Conférence des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises, Vienne, 10 mars-11 avril 1980* (publication des Nations Unies, numéro de vente F.81.IV.3), partie I.

<sup>d</sup> *Documents officiels de l'Assemblée générale, cinquante et unième session, Supplément No. 17* (A/51/17), partie II.

<sup>e</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.93.V.6.

<sup>f</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.95.V.16.

<sup>g</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.81.V.6.

<sup>h</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.87.V.10.

- 
- <sup>i</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.99.V.11.  
<sup>j</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.87.V.9.  
<sup>k</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.01.V.4.  
<sup>l</sup> *Documents officiels de l'Assemblée générale, cinquante-neuvième session, Supplément No. 17* (A/59/17), Chapitre III.  
<sup>m</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.93.V.7.  
<sup>n</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.95.V.18.  
<sup>o</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.05.V.4.  
<sup>p</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.99.V.3.  
<sup>q</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.99.V.4.  
<sup>r</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.02.V.8.  
<sup>s</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.98.V.13.  
<sup>t</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.04.V.11.  
<sup>u</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.04.V.14.  
<sup>v</sup> Résolution 60/21 de l'Assemblée générale du 9 décembre 2005.  
<sup>w</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.97.V.12.  
<sup>x</sup> Publication des Nations Unies, numéro de vente: F.95.V.12.  
<sup>y</sup> *Documents officiels de la Conférence des Nations Unies sur la responsabilité des exploitants de terminaux de transport dans le commerce international, Vienne, 2-19 avril 1991* (publication des Nations Unies, numéro de vente F.93.XI.3), partie I, document A/CONF.152/13, annexe.